



Посібник із користування програмами

Вступ

Програми ReSound створені для оптимізації використання слухових апаратів ReSound.

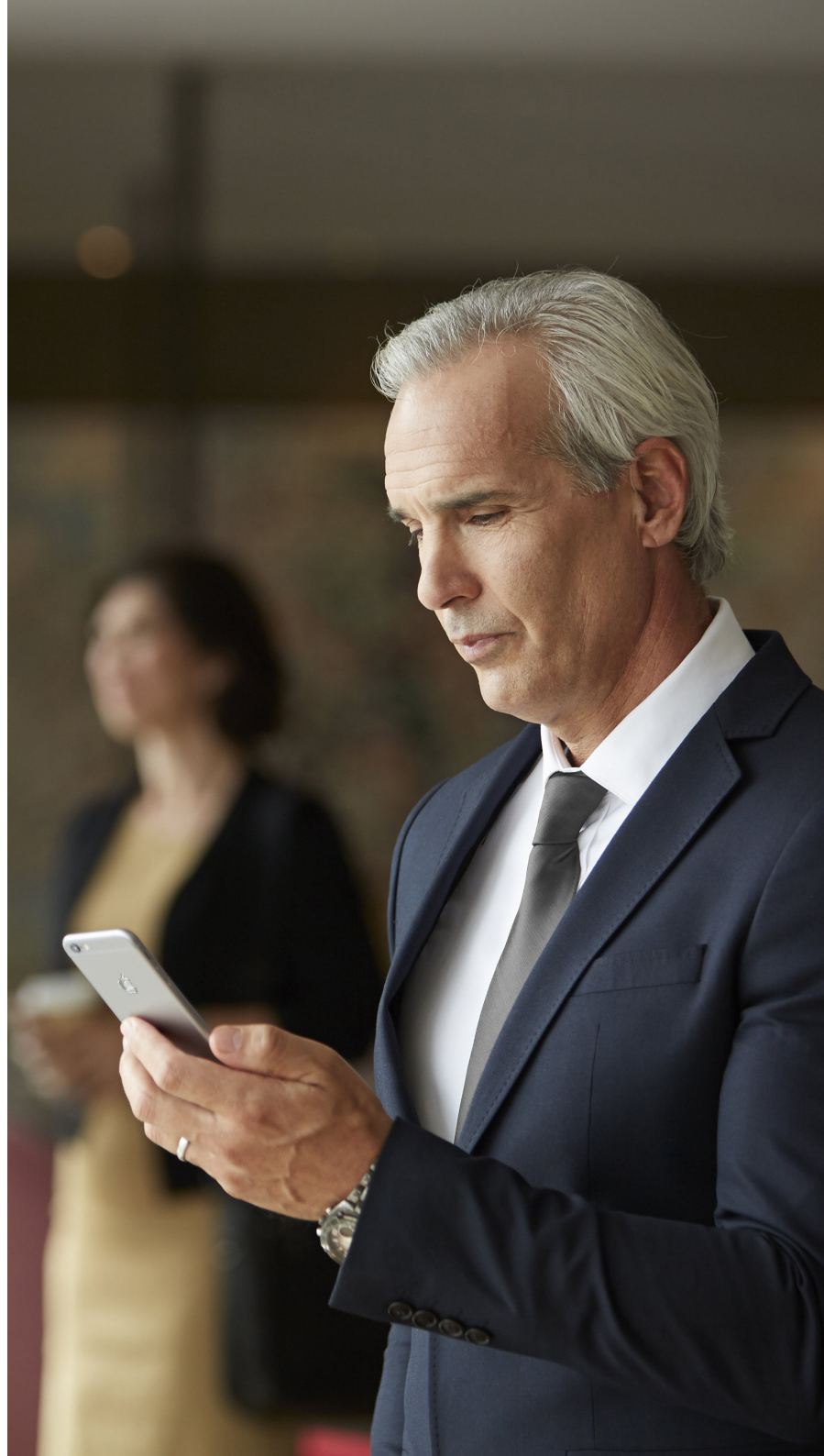
Інноваційна звукова технологія та дизайн ReSound втілені у комплексній лінійці слухових апаратів, призначених сприяти покращенню слухових відчуттів.

Придбати слухові апарати можна за скеруванням отоларинголога чи іншого спеціаліста із проблем зі слухом.

Програми ReSound дозволяють оптимізувати використання слухових апаратів ReSound, забезпечуючи нові способи керування, персоналізації та покращення слухових відчуттів.

Докладніші відомості про програми та їх використання читайте на веб-сайті **www.resound.com/apps**


Якщо вам потрібна друкована версія посібника з користування програмами, зверніться у службу підтримки користувачів або просто видрукуйте цей посібник.



Пошук та встановлення програми




Програми для iPhone, iPad та iPod touch: завантажте потрібну програму з App Store, виконавши наведені нижче кроки:

1. Увійдіть в App Store, вибравши значок App Store  на iPhone, iPad або iPod touch.
2. У магазині App Store введіть в полі для пошуку «ReSound» і назву програми.
3. Якщо ви використовуєте iPad, змініть критерій пошуку у верхньому лівому кутку на «Лише iPhone».
4. Знайшовши потрібну програму, торкніть «Завантажити».
5. Потім торкніть «Встановити».
6. Введіть дійсний Apple ID та пароль.
7. Після введення пароля програма ReSound завантажиться і встановиться.
8. Після завантаження значок програми з'явиться на екрані мобільного пристрою. Торкніть його, щоб запустити програму.



Програми для пристроїв Android: завантажте потрібну програму із Google Play, виконавши наведені нижче кроки:

1. Увійдіть у Google Play, вибравши значок Play Store  на телефоні Android.
2. У магазині Google Play введіть в полі для пошуку «ReSound» і назву програми.
3. Знайшовши потрібну програму, торкніть «Встановити», а тоді «Прийняти», щоб надати програмі доступ до певних функцій на вашому телефоні, зокрема до функції Bluetooth.
4. Після введення пароля програма ReSound завантажиться і встановиться.
5. Після завершення встановлення торкніть «Відкрити», щоб запустити програму ReSound.

Програма ReSound Smart 3D™



Програма ReSound Smart 3D є максимально зручною у використанні, оскільки забезпечує можливості керування одним дотиком. Ви можете контролювати та налаштовувати параметри слухового апарата безпосередньо на мобільному пристрої, зокрема для коригування гучності відповідно до рівня шуму в середовищі. Крім того, ваш лікар-отоларинголог може надсилати у вашу програму різноманітні оновлення для слухового апарата, тож вам не доведеться щоразу відвідувати клініку. Програма скеровуватиме вас щодо вибору та способу використання функцій.

Програма ReSound Smart 3D доступна в App Store та Google Play.

Для використання програми необхідні такі пристрої:

Слухові апарати:

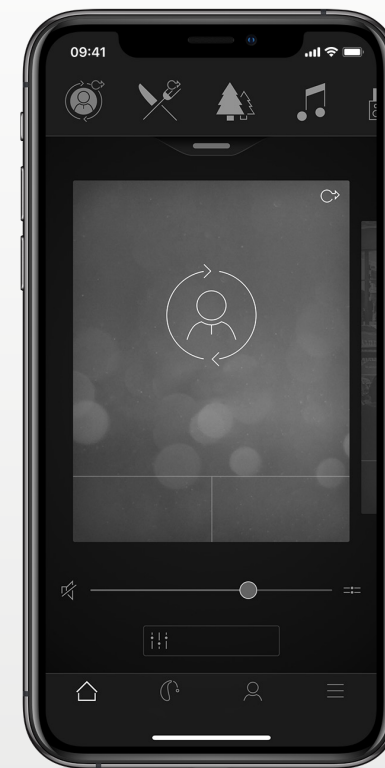
- Розумні слухові апарати ReSound*: ReSound LiNX 3D або новіші моделі.

Мобільні пристрої:

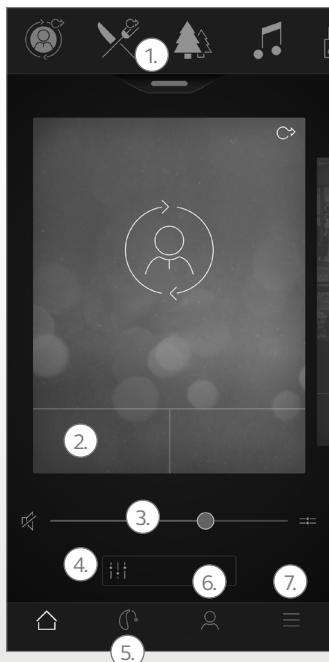
- iPhone, iPad або iPod touch. Програма ReSound Smart 3D також сумісна з Apple Watch.
- Підтримувані пристрої Android

Докладні відомості про сумісність з тими чи іншими пристроями, а також актуальний перелік підтримуваних мобільних пристроїв можна переглянути на веб-сайті www.resound.com/compatibility

*Вбудоване програмне забезпечення слухового апарата має бути оновлене до останньої версії. Оновлення вбудованого програмного забезпечення може для вас виконати лікар-отоларинголог.



Функції програми ReSound Smart 3D



Головний екран:

1. Скористайтеся верхнім меню, **розкривним меню** або прокрутіть екран, щоб вибрати потрібний слуховий апарат, потоковий вміст або елемент зі списку вибраного. Торкніть розкривне меню, щоб відредагувати програми та список вибраного.

2. За допомогою **кнопок швидкого доступу** можна одним дотиком виконувати розширені налаштування звуку.

3. Регулюйте **гучність** або вимикайте звук.

4. Скористайтеся **Підсилювачем звуку** для регулювання високих, середніх та низьких частот, заглушення навколишніх шумів, фокусування на мовленні або зниження шуму вітру*. Завдяки функції «Керування тинітусом» ви можете зменшити шум у вухах (тинітус), зокрема відрегулювавши тон та рівень звукового сигналу, що подається внаслідок активації «Генератора звуку за тинітусу», або вибравши відповідні звуки природи**.

5. **Навігаційне меню.**

6. **«Моє меню»:**

За допомогою цього меню ви можете **дізнатися** про функції програми та **звернутися до свого лікаря-отоларинголога*** по допомогу або для оновлення параметрів слухового апарата.

7. Меню **«Інше»:**

За допомогою цього меню можна налаштувати параметри програми і переглянути додаткові відомості про програму.

*Доступність функції залежить від моделі слухового апарата та встановлених отоларингологом налаштувань.

**Функція доступна, якщо отоларинголог активував функцію генератора звуку за тинітусу.

Цільове використання програм для мобільних пристроїв

Програми для мобільних пристроїв призначені для використання з бездротовими слуховими апаратами. Програми для мобільних пристроїв надсилають та отримують сигнали з бездротових слухових апаратів, для яких вони призначені.

CE
0297

GN ReSound A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Denmark (Данія)

Будь-які питання стосовно Директиви ЄС про медичні прилади 93/42/ЄЕС мають скеровуватися компанії GN ReSound A/S.

Програма ReSound Smart™



Як і програма ReSound Smart 3D, програма ReSound Smart має зручний у користуванні інтерфейс, який забезпечує зручні можливості для налаштування слухових механізмів. Ця програма сумісна зі слуховими апаратами ReSound, які не підтримують ReSound Assist.

Програма ReSound Smart доступна в App Store та Google Play.

Для використання програми необхідні такі пристрої:

Слухові апарати:

- Розумні слухові апарати ReSound*: ReSound LiNX², ReSound LiNX, ReSound LiNX TS, ReSound ENZO², ReSound ENZO або ReSound Up Smart.

Мобільні пристрої:

- iPhone, iPad або iPod touch. Програма ReSound Smart також сумісна з Apple Watch.
- Підтримувані пристрої Android

Докладні відомості про сумісність з тими чи іншими пристроями, а також актуальний перелік підтримуваних мобільних пристроїв можна переглянути на веб-сайті

www.resound.com/compatibility

*Вбудоване програмне забезпечення слухового апарата має бути оновлене до останньої версії. Оновлення вбудованого програмного забезпечення може для вас виконати лікар-отоларинголог.

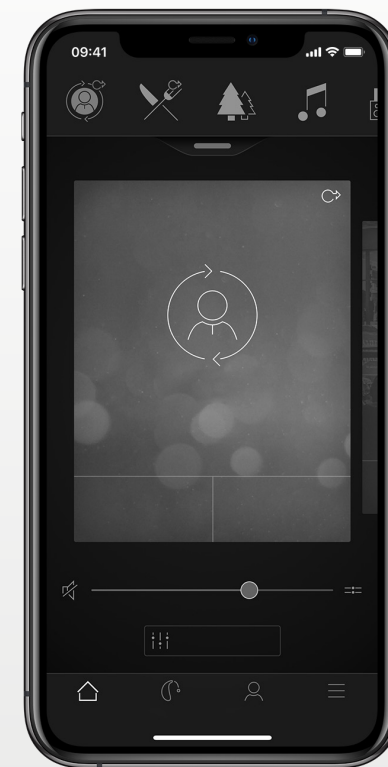
Цільове використання програм для мобільних пристроїв

Програми для мобільних пристроїв призначені для використання з бездротовими слуховими апаратами. Програми для мобільних пристроїв надсилають та отримують сигнали з бездротових слухових апаратів, для яких вони призначені.

CE
0297

GN ReSound A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Denmark (Данія)

Будь-які питання стосовно Директиви ЄС про медичні прилади 93/42/EEC мають скеровуватися компанії GN ReSound A/S.



Програма ReSound Control



Програма ReSound Control дозволяє керувати слуховим апаратом. У поєднанні з аксесуаром Phone Clip+ програма ReSound Control дозволяє використовувати мобільний пристрій для віддаленого керування бездротовим слуховим апаратом ReSound та бездротовими аксесуарами ReSound.

Програма ReSound Control доступна в App Store та Google Play.

Для використання програми необхідні такі пристрої:

Слухові апарати:

- Бездротові слухові апарати ReSound.

Бездротовий аксесуар:

- ReSound Phone Clip+.

Мобільні пристрої:

- iPhone, iPad або iPod touch із iOS 7 або новішої версії.
- Пристрої Android* з операційною системою Android OS 2.3.5 або новішої версії.

Для максимальної ефективності роботи програми ReSound Control її не слід одночасно використовувати на двох і більше мобільних пристроях.

Докладніші відомості читайте на сторінці www.resound.com/control

*Функціональність підтверджена на різних моделях телефонів HTC, Huawei, LG, Motorola, Samsung та Sony.



Функції програми ReSound Control



1. **Регулюйте або вимикайте гучність** на бездротовому слуховому апараті.
Регулюйте або вимикайте гучність на бездротових аксесуарах.

2. Користуйтеся **екраном зв'язку** для перевірки стану з'єднання програми і слухового апарата.

3. **Змініть спільні програми і програми-стрімери.**

Цільове використання програм для мобільних пристроїв

Програми для мобільних пристроїв призначені для використання з бездротовими слуховими апаратами. Програми для мобільних пристроїв надсилають та отримують сигнали з бездротових слухових апаратів, для яких вони призначені.

CE
0297

GN ReSound A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Denmark (Данія)

Будь-які питання стосовно Директиви ЄС про медичні прилади 93/42/EEC мають скеровуватися компанії GN ReSound A/S.

Програма ReSound Relief™



Програма ReSound Relief пропонує гнучкі можливості керування тинітусом. Вона використовує комбінацію звуків та вправ на розслаблення, спрямованих на те, щоб відволікти мозок від концентрації на тинітусі. Із часом мозок вчиться менше зосереджуватися на тинітусі. Крім того, програма пропонує сім способів зниження рівня тинітусу на основі консультування, терапевтичних компонентів та корисних порад щодо розуміння природи тинітусу і методів його подолання.

Ця програма – ефективний інструмент для людей, які страждають від тинітусу. Її слід використовувати в поєднанні з планом подолання тинітусу, розробленим лікарем-отоларингологом.

Програма ReSound Relief доступна в App Store та Google Play.

Для використання програми необхідні такі пристрої:

Слухові апарати:

- Розумні слухові апарати ReSound для прямої передачі потокового вмісту з iPhone, iPad або iPod touch або бездротові слухові апарати ReSound з аксесуаром Phone Clip+ для прямої передачі потокового аудіо на пристроях Android.

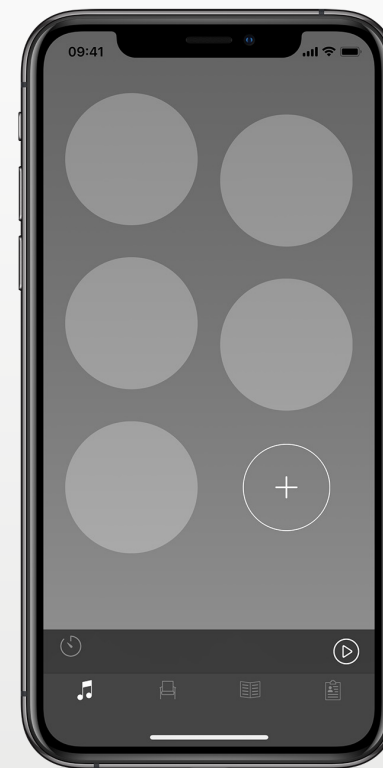
Мобільні пристрої:

- iPhone, iPad або iPod touch.
- Пристрої Android з операційною системою Android OS 4.4 або новішої версії.

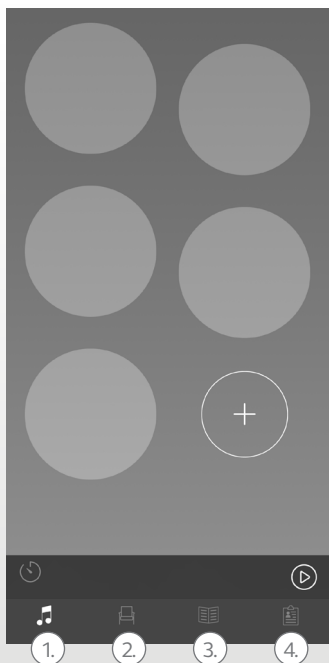
Навушники:

- Програму можна також використовувати зі стандартними навушниками, під'єднаними до телефону.

Докладніші відомості читайте на сторінці www.resound.com/reliefapp



Функції програми ReSound Relief



Програма дозволяє використовувати власну бібліотеку файлів зі звуковою терапією і створювати звукові гами зі звуків навколишнього середовища та коротких мелодій.

1. Звукова терапія

Прослуховуйте, створюйте і завантажуйте звукові гами.

2. Терапія

Користуйтеся різноманітними терапевтичними елементами, які допоможуть вам розслабитися.

3. Корисна інформація

Дізнавайтеся більше про тинітус і способи його подолання.

4. My Relief

Меню для відстеження користування програмою.

Цільове використання програми

Ця програма призначена для забезпечення звукової терапії та вправ на розслаблення, спрямованих на те, щоб відволікти мозок від концентрації на тинітусі. Вона може використовуватися в контексті реалізації плану подолання тинітусу. Програма не призначена для аудіологічного/онтологічного лікування симптоматичного тинітусу або для маскування внутрішніх шумів.



Попередження щодо тинітусу

Щоб запобігти ризику втрати слуху, не застосовуйте високу гучність упродовж тривалого часу.



GN ReSound A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Denmark (Данія)

Будь-які питання стосовно Директиви ЄС про медичні прилади 93/42/EEC мають скеровуватися компанії GN ReSound A/S.

Попередження і заходи безпеки

Використання з програмами для мобільних телефонів


Користувачам не слід блокувати надсилання сповіщень про появу оновлень і рекомендовано встановлювати всі наявні оновлення програм та операційної системи для гарантії максимального захисту.

Програма має використовуватися лише із пристроями ReSound, для яких вона призначена. ReSound не несе будь-якої відповідальності, якщо програма використовується з іншими пристроями або для керування пристроями ReSound використовуються сторонні програми. Використовуйте лише дистанційні пакети налаштувань, які постачаються разом із слуховими апаратами.

Попередження і застереження

Перш ніж використовувати програму ReSound зі слуховим апаратом, прочитайте посібник із користування слуховим апаратом. Посібник постачається в комплекті зі слуховим апаратом. Якщо вам знадобиться ще одна копія, зверніться у службу підтримки користувачів ReSound.

Зважайте на інформацію з попереджувальними символами.

 **ПОПЕРЕДЖЕННЯ** вказує на ситуації, які можуть призвести до серйозних травмувань.
УВАГА вказує на ситуації, які можуть призвести до незначних травмувань і травмувань середньої тяжкості.



Виготовлено відповідно до
Директиви ЄС про медичні прилади
93/42/ЄЕС:

Міжнародний головний офіс

GN ReSound A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Denmark (Данія)
Тел.: +45 4575 1111
resound.com

Реєстраційний номер компанії:
55082715

© 2019 GN Hearing A/S. Усі права застережено. ReSound є товарним знаком компанії GN Hearing A/S. Apple, логотип Apple, iPhone, iPad, iPod touch та Apple Watch є товарними знаками компанії Apple Inc., зареєстрованими у США та інших країнах. App Store є знаком обслуговування Apple Inc., зареєстрованим у США та інших країнах. Android, Google Play і логотип Google Play є товарними знаками Google Inc. Робот Android є репродукцією або модифікацією зображення, створеного і наданого компанією Google, і використовується згідно з умовами, передбаченими ліцензією Creative Commons 3.0 «Із зазначенням авторства». Текстовий символ і логотипи Bluetooth є зареєстрованими товарними знаками, які належать компанії Bluetooth SIG, Inc.

ReSound GN